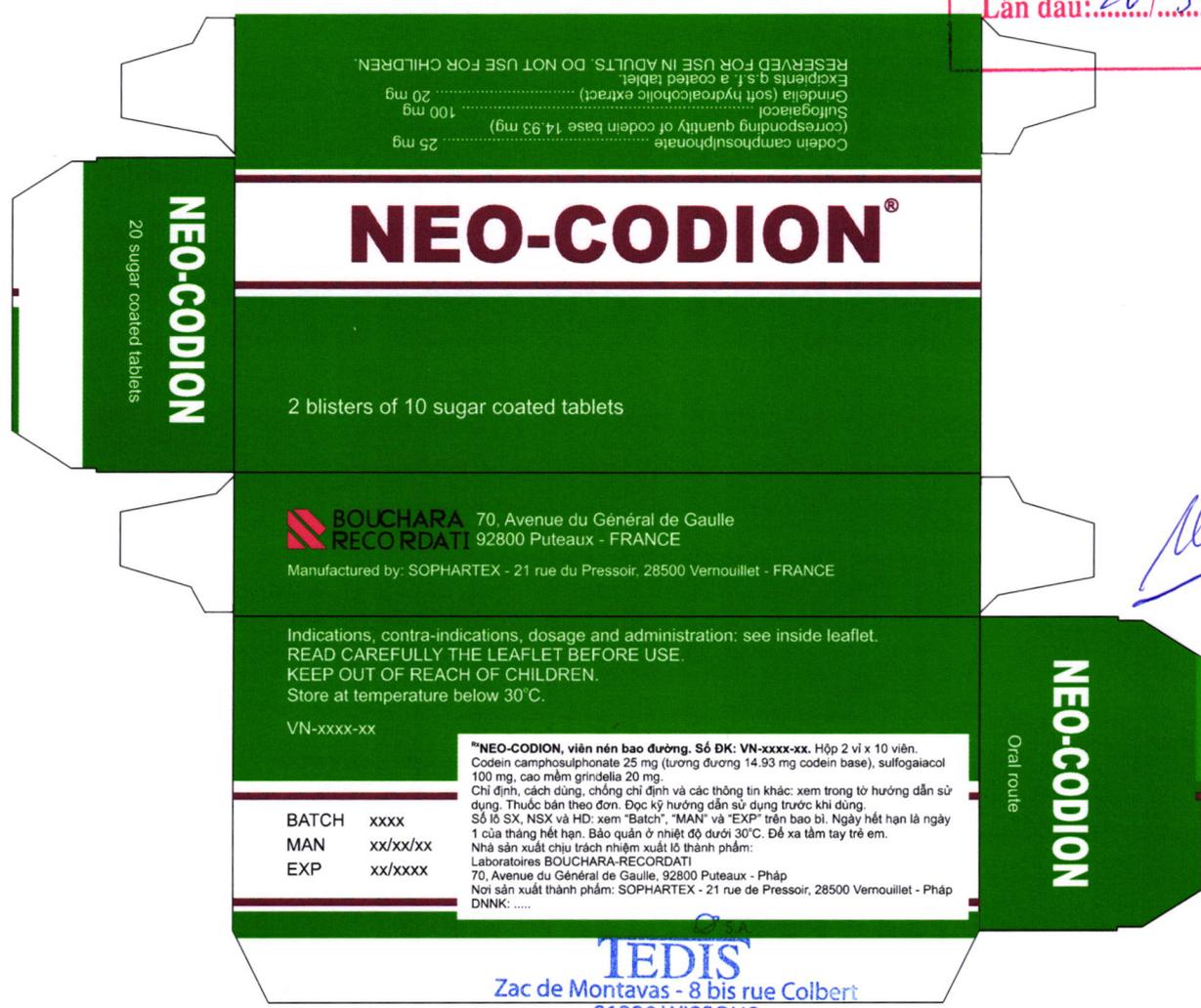


168/90

BỘ Y TẾ  
CỤC QUẢN LÝ DƯỢC  
ĐÃ PHÊ DUYỆT

Lần đầu: 26/5/2015



**TEDIS**  
Zac de Montavas - 8 bis rue Colbert  
91320 WISSOUS  
353 148 463 RCS PARIS  
Siret 353 148 463 00048 - APE 514 N  
Tél. : 01 69 74 90 30 - Fax : 01 69 74 90 31



## NEO-CODION®

Viên nén bao đường

**ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG.  
NẾU CẦN THÊM THÔNG TIN, XIN HỎI Ý KIẾN BÁC SĨ.**

### THÀNH PHẦN

Mỗi viên nén bao đường chứa:

Codein camphosulphonat ..... 25 mg

(tương đương 14,93 mg codein base)

Sulfogaiacol (INN) ..... 100 mg

Cao mềm Grindelia ..... 20 mg

*Tá dược:* Đất tảo cát, kaolin nặng, silica hydrat, glucose lỏng, paraffin lỏng nhẹ, tinh bột lúa mì, magnesi stearat, talc, natri laurylsulfat, tinh bột natri carboxymethyl, gôm cánh kiến, nhựa thông, gelatin, gôm arabic, saccharose, titan dioxyd (E171), vàng cam S (E110), phẩm màu xanh V (E131), ethylvanillin, sáp carnauba.

### DẠNG BẢO CHẾ - QUY CÁCH ĐÓNG GÓI

Viên nén bao đường.

Hộp 02 vỉ x 10 viên nén bao đường.

### CHỈ ĐỊNH

Điều trị triệu chứng ho khan do kích thích ở người lớn.

### LIỀU LƯỢNG VÀ CÁCH DÙNG

Đường uống.

Uống thuốc với một ít nước.

**DẠNG THUỐC NÀY DÀNH CHO NGƯỜI LỚN.**

Mỗi viên chứa 15 mg codein base.

Điều trị triệu chứng phải ngắt ngày (vài ngày) và hạn chế những lúc ho.

**Nếu không đang dùng một thuốc chứa codein hay một thuốc chống ho trung ương nào khác,** liều dùng tối đa hàng ngày của codein là 120 mg ở người lớn.

*Liều thường dùng là:*

Người lớn: 1 viên/lần, lặp lại sau 6 giờ nếu cần, không quá 4 lần/ngày.

Người già hoặc bệnh nhân suy gan: liều khởi đầu nên giảm nửa liều dùng của người lớn, và có thể tăng lên nếu cần thiết tùy thuộc vào mức độ dung nạp và nhu cầu dùng thuốc.

Các lần uống thuốc cách nhau ít nhất 6 giờ.

### CHỐNG CHỈ ĐỊNH

Thuốc này **KHÔNG ĐƯỢC DÙNG** trong các trường hợp:

- Mẫn cảm với bất kỳ thành phần nào của thuốc.
- Suy hô hấp.
- Ho ở bệnh nhân suyễn.
- Phụ nữ cho con bú.
- Kết hợp với rượu.
- Trẻ em dưới 18 tuổi.

### NHỮNG LƯU Ý ĐẶC BIỆT VÀ THẬN TRỌNG KHI DÙNG

#### Cảnh báo

Điều trị kéo dài với liều cao có thể dẫn đến tình trạng lệ thuộc thuốc.

Cần tìm nguyên nhân gây ho, có cần điều trị chuyên biệt hay không, trước khi dùng biện pháp chống ho.

Nếu ho không đáp ứng với thuốc chống ho dùng ở liều thông thường, thay vì tăng liều nên xem xét lại tình trạng lâm sàng.

Vận động viên cần chú ý rằng thuốc này có chứa một chất có thể cho kết quả dương tính trong kiểm tra chống dùng thuốc kích thích.

### **Thận trọng khi dùng**

Cần thận trọng ở bệnh nhân bị tăng áp lực nội sọ vì có thể làm trầm trọng hơn.

Không nên uống rượu hay dùng các thuốc khác có chứa cồn trong thời gian điều trị.

Codein chỉ nên được sử dụng ở liều thấp nhất mà có hiệu quả và trong thời gian ngắn nhất.

Không khuyến cáo sử dụng codein cho trẻ em có các vấn đề liên quan đến hô hấp (ví dụ: khó thở hoặc thở khò khè khi ngủ ...).

Thận trọng khi sử dụng thuốc cho phụ nữ cho con bú (do thuốc có thể bài tiết vào sữa mẹ).

Thận trọng khi sử dụng cho bệnh nhân có các bệnh đường hô hấp như hen, khí phế thũng; suy giảm chức năng gan, thận; có tiền sử nghiện thuốc.

Không dùng để giảm ho trong các bệnh nung mù phổi, phế quản khi cần khắc đàm mủ.

## **TƯƠNG TÁC THUỐC VÀ CÁC TƯƠNG TÁC KHÁC**

### **Kết hợp không khuyến cáo:**

*Kết hợp với rượu:*

Rượu làm tăng tác dụng an thần của thuốc chống ho trung ương. Giảm nhận thức có thể gây nguy hiểm khi lái xe và vận hành máy móc.

Tránh uống rượu và thuốc có chứa cồn khi đang dùng thuốc.

### **Kết hợp cần thận trọng:**

*Kết hợp với các thuốc làm dịu thần kinh trung ương khác:*

Các thuốc giảm đau có nguồn gốc morphin, thuốc chống trầm cảm, thuốc kháng histamin H<sub>1</sub> có tác dụng an thần, barbituric, benzodiazepin; clonidin và các loại liên quan, thuốc ngủ, thuốc an thần, thuốc giải lo âu trừ benzodiazepin.

Tăng tác dụng làm dịu thần kinh trung ương. Giảm nhận thức có thể gây nguy hiểm khi lái xe và vận hành máy móc.

*Cyclosporin:* Codein làm giảm chuyển hóa cyclosporin do ức chế men cytochrom P<sub>450</sub>.

*Thuốc kháng cholinergic, thuốc chống trầm cảm ba vòng, thuốc ức chế monoamin oxidase:* Codein có thể làm tăng tác dụng của các thuốc này.

## **PHỤ NỮ MANG THAI VÀ CHO CON BÚ**

*Phụ nữ mang thai*

Không dùng cho người mang thai.

*Cho con bú*

Chỉ dùng khi thật cần thiết.

## **TÁC ĐỘNG CỦA THUỐC KHI LÁI XE VÀ VẬN HÀNH MÁY MÓC**

Người lái xe và vận hành máy móc nên đặc biệt lưu ý về khả năng gây buồn ngủ khi dùng thuốc này.

## **TÁC DỤNG KHÔNG MONG MUỐN**

– CODEIN: Ở liều điều trị, tác dụng phụ của codein tương tự các thuốc opiat khác, nhưng hiếm và ít nghiêm trọng hơn.

*Thường gặp, ADR > 1/100*

- Thần kinh: đau đầu, chóng mặt, khát và có cảm giác khác lạ.
- Tiêu hóa: buồn nôn, nôn, táo bón.
- Tiết niệu: bí tiểu, tiểu ít.
- Tim mạch: mạch nhanh, mạch chậm, hồi hộp, yếu mệt, hạ huyết áp thể đứng.

*Ít gặp, 1/1000 < ADR < 1/100*

- Phản ứng dị ứng: ngứa, mề đay.

- Thần kinh: suy hô hấp, an dịu, sáng khoái, bồn chồn.
- Tiêu hóa: đau dạ dày, co thắt ống mật.

*Hiếm gặp, ADR < 1/1000*

- Dị ứng: phản ứng phản vệ.
  - Thần kinh: ảo giác, mất phương hướng, rối loạn thị giác, co giật.
  - Tim mạch: suy tuần hoàn.
  - Loại khác: đổ mồ hôi, toát mồ hôi, mệt mỏi.
  - Nghiện thuốc: Dùng codein trong thời gian dài với liều từ 240 – 540 mg/ngày có thể gây nghiện thuốc. Các biểu hiện thường gặp khi thiếu thuốc là bồn chồn, run, co giật cơ, toát mồ hôi, chảy nước mũi. Có thể gây lệ thuộc thuốc về tâm lý, về thân thể và gây quen thuốc.
- SULFOGAIACOL: Cho đến nay trong y văn chưa ghi nhận tác dụng phụ nào liên quan đến việc sử dụng sulfogaiacol.

*Thông báo cho bác sĩ những tác dụng không mong muốn gặp phải khi sử dụng thuốc*

## QUÁ LIỀU

*Dấu hiệu ở người lớn:* suy trung tâm hô hấp cấp tính (tím tái, nhịp thở chậm bất thường); buồn ngủ, phát ban, nôn mửa; ngứa; mất điều hòa.

*Dấu hiệu ở trẻ sơ sinh (ngưỡng gây độc: 2 mg/kg liều duy nhất):* nhịp thở chậm bất thường, thở ngắt quãng; co đồng tử; co giật; đỏ bừng và phù mắt; phát ban, mày đay, lác giọng; bí tiểu.

*Điều trị:* hỗ trợ hô hấp, dùng naloxon trong trường hợp ngộ độc nặng.

## CÁC ĐẶC TÍNH DƯỢC LÝ

### Dược lực học

THUỐC CHỐNG HO NHÓM OPIAT

Codein: Alkaloid thuốc phiện, có đặc tính chống ho trung ương do tác dụng ức chế trung tâm hô hấp.

Sulfogaiacol: long đờm.

Cao mềm Grindelia: liệu pháp thực vật có mục đích chống ho.

### Dược động học

Codein dùng đường uống: Thời gian đạt nồng độ đỉnh trong huyết tương khoảng 1 giờ, chuyển hóa qua gan, khoảng 10% codein được demethyl hóa và chuyển thành morphin trong cơ thể, thời gian bán hủy trong huyết tương khoảng 3 giờ (ở người lớn), qua nhau thai và vào sữa mẹ.

Sulfogaiacol được hấp thu nhanh trong cơ thể. Phần lớn được bài tiết theo đường niệu và đường ruột dưới dạng không chuyển hóa. Suốt quá trình trên, sulfogaiacol phóng thích gaiacol trong ống tiêu hóa.

## BẢO QUẢN

Bảo quản ở nhiệt độ dưới 30°C. Để xa tầm tay trẻ em.

Hạn dùng: 36 tháng kể từ ngày sản xuất.

Không dùng thuốc quá hạn dùng ghi trên bao bì.

Thuốc bán theo đơn.

## NHÀ SẢN XUẤT

*Nhà sản xuất chịu trách nhiệm xuất xưởng:*

**Laboratoires BOUCHARA RECORDATI**

70, Avenue du Général de Gaulle – 92800 Puteaux – PHÁP

*Nơi sản xuất thành phẩm:*

**SOPHARTEX**

21 rue du Pressoir, 28500 Vernouillet – PHÁP



TU. CỤC TRƯỞNG  
P. TRƯỞNG PHÒNG

*Nguyễn Huy Hùng*

S.A.  
**TEDIS**

Zac de Montavas - 8 bis rue Colbert

91320 WISSOUS

353 148 463 RCS PARIS

Siret 353 148 463 00048 - APE 514 N

Tél. : 01 69 74 90 30 - Fax : 01 69 74 90 31